



Ersatzteilliste/list of spare parts/nomenclature des pièces
 Type 1GP-V16 No. 15100001

230715

Pos.	ET-Nr.	Menge	Beschreibung	description	denomination
100	15105501	1	Treiber komplett	driver complete	couteau complete
99	12639406	1	Dichtungssatz	seal kit	kit d'étanchéité
54	99800301	1	Dichtring	sealing ring	baque d'étanchéité
53	99945801	1	O-Ring	o-ring	joint torique
52	98539417	1	Nadelrolle	needle roller	Roulement à aiguilles
51	12600701	1	Kolben	piston	piston
50	12622701	1	Kolbendichtung	piston sealing	joint de piston
49	15100801	1	Treiber	driver	couteau
48	99500101	1	Zugfeder	spring	ressort
47	98900803	1	Spannstift	spring pin	goupille élastique
46	98904303	1	Spannstift	spring pin	goupille élastique
45	99902101	1	O-Ring	o-ring	joint torique
44	99000403	1	Sicherungsscheibe	retaining washer	clip
43	12622302	1	Sicherungsstift	locking pin	bouillon de sécurité
42	99946901	1	O-Ring	o-ring	joint torique
41	12638601	1	Gummiabdeckung, Griff	rubber cover, handle	couverture de caoutchouc, poignée
40	12607804	1	Arretierung	locking device	dispositif d'arrêt
39	99632101	1	Druckfeder	spring	ressort
38	12604102	1	Verschluss	lock	fermeture
37	99308407	1	Senkschraube	screw	vis
36	12603002	1	Anschlag	stop	butée
35	15102301	1	Vorschieber	pusher	chariot d'avancement
34	15102001	1	Unterschieber	slider	tiroir
33	15101901	1	Magazin	magazine	magasin
32	15101701	1	Werkzeugplatte	tool plate	plaque d'outil
31	12627201	2	Schutz	protection	protection
30	99300109	2	Innensechskantschraube	screw	vis
29	12600202	1	Schalldämpfer	exhaust silencer	silencieux
28	98800101	1	Einstecknippel	nipple	raccord à vis
27	98876501	1	Reduzierung	reducer	adapter
26	12603901	1	Zwischenstück	intermediate part	pièce intermédiaire
25	12603501	1	Ventilstift	valve pin	goupille de soupape
24	12603602	1	Ventilstiftführung	valve tube guide	guidage à tige de soupape
23	99901901	1	O-Ring	o-ring	joint torique
22	99600201	1	Druckfeder	spring	ressort
21	98700201	1	Ventilbuchse	valve sleeve	douille de soupape
20	99800201	1	Dichtring	seal ring	joint plate
19	99302102	8	Innensechskantschraube	screw	vis
18	15101801	1	Distanzplatte	distance plate	plaque de distance
17	15111201	1	Treiberführung	driver guide	guidage de couteau
16	12601001	1	Puffer	bumper	amortisseur
15	12605401	1	Auslösehebel	trigger	levier de détente
14	12601601	1	Achse	bolt	axe
13	12602705	1	Gehäuse	main housing	corps
12	12600906	1	Zylinder	cylinder	cylindre
11	99900901	1	O-Ring	o-ring	joint torique
10	99900101	1	O-Ring	o-ring	joint torique
9	99945701	1	O-Ring	o-ring	joint torique
8	99606701	1	Druckfeder	spring	ressort
7	99712002	1	Kopfdichtung	head sealing	joint de tête
6	12600505	1	Kopfventil	head valve	soupape de tête
5	99947901	1	O-Ring	o-ring	joint torique
4	99946201	1	O-Ring	o-ring	joint torique
3	12600302	1	Schalldämpferplatte	exhaust silencer plate	plaque de silencieux
2	12609901	1	Dichtscheibe	gasket	joint plate
1	12600102	1	Kopfplatte	head plate	capuchon

230715

15100001